







## Verordnung

der kaiserl. königl. bevollmäch: tigten westgalizischen Hos: kommission.

dawns male Komora karcze-

Errichtung, und Umstaltung einiger neuen Gränzzollämter.

nowi Kupieckiemu z calev

Ozeski Ergin an duni i. Luce

Uns Ansaß der gegen das königlich preusische Gebiet er weiterten, und berichtigten Gränze sind nunmehr auch folgende Abänderungen mit den k. k. Gränzzollämtern getroffen worden:

itens Hat man das fleine Zollsamt zu Barkowice in eine polstetirende Stazion, bei welcher lediglich die unbedeutenden, und den Gränzbewohnern unentbehrslichen Kleinigkeiten ein und aussbrechen därfen, verwandelt.

we odsylali, iskotek steby

26cms Ist in dem Dorfe Chelmek ein kleines Zollamt errichtet, in Olugoszyn das ehemalige skaler Kommerzialhaupteinbruchsamt, bei der Brücke zu Krzysow das ehemalige szieczekowicer kleine Zollamt, in dem

## ROZPORZĄDZENIB

C. Kr. Pełnomocney Zadworney Komiffyi Gallicyi Zachodniey.

t fleine Zollant bestelle

Ustanowienie y przeiednoczenie niektórych nowych pograniczno - celnych Komor.

Tribles found are some

all reimmelen meddau, ecanifi

blüötu zur nöthisen Wilficulthaffi. dan Handelsleuren des am ren

Z Powodu rozszerzoney y ukończoney Granicy od Sciany Królewsko - Pruskiego Państwa, uczyniono teraz także nastempujące Odmiany z C. K. pograniczno - celnemi Komorami,

I. Zamieniono mały celny Urząd czyli Komorę w Barkowicach w Stacyą do polletowania, na którą szczególnie mało znaczące obywatelom zaś na pograniczu mieszkaiącym nieodbycie potrzebne Drobiazgi wprowadzane lub wywożone bydź mogą.

2. Ustanowiony iest we Wsi Chełmku mały celny Urząd, w Długoszynie dawny Skalski Komercionalno-główny celno-pograniczny Urząd, przy Moscie w Krzykowie dawny Sieczechowicki mały

Dor:

Dorfe Bydlin das ehemalige quoster Rommerzialhaupteins bruchsamt, im Dorfe Smolin das vorige kleine Umt Miechow, und endlich in dem Städtchen Zarnowiec das ehemalige kars czewicer kleine Zollamt bestellet worden.

out the state of the comment

non-college's Renning

celny Urząd czyli Komora; we Wsi Bydlinie bywszy kwostski Komercialno-główny celno-pograniczny Urząd, we Wsi Smolinie przeszła mała Komora Miechów, y na koniec w Miescie Zarnowcu dawna mała Komora karczewicka.

spoints sometiment decembers

Welches somit dem Handels: Kände, und dem gesammten Pu blikum zur nothigen Wissenschaft, den Handelsleuten des am 1ten Hornung in f. k. Besitz genome menen neuen Untheils aber zu dem Ende bekannt gemacht wird, damit selbe in Gemäßheit der Verordnung vom hierortiaen 2ten Hornung binnen des festge= festen Termins sowohl threstems pelmässigen 2Baarenvorrathe, samt einem achten Bekenntniß hierüber, den obenerwähnten, nach ihrer Gemächlichkeit auszus wählenden Zollämtern, oder auch der krakauer Hauptzolllegstadt zur gehörigen Stemplung zufühs ren, als auch über ihre Vorräs the an ausländischen, in den k. k. Staaten ausser Handel gesetzten Getränken, und derlei nicht stempelfähigen übrigen Waaren, fer ner an den im Zoll hochbelegten in obiger Verordnung angeführs ten 12 Waarenartickeln die verläßlichen Bekenntnisse, oder Kas furen an das nachst aufgestellte kielcer Zollinspektorat, oder an frakauer Hauptzolllegstadt

Co przeto ninieyszym Stanowi Kupieckiemu y całey Publiczności, kupcom zas Czesci Kraju na dniu 1. Lutego w C. K. Rządy obiętey tym Końcem podaie się do Wiadomości, ażeby Ci, stosownie do tuteyszego Rozporzadzenia de dato 2. Februarii, w Ciagu oznaczonego Terminu tak zapasy Towarów swych pod Stempel należące wraz z czystym Wyznaniem onych, do wyżey rzeczonych, podług własney Zreczności obranych celnych Urzedów, alboliteż do Krakowskiey główney celney Komory dla przynależytego stemplowania Towary takowe odsyłali, iakoteż ażeby iak naydokładnieysze Wyznania czyli Faktury wszelkich zapasowych czyli na Składach pozostałych zagranicznych w Krajach Ces. Król. z Handlu wyłączonych Trunków, niemniey innych tym podobnych do Stempla nienależących Towarów, tuzur Revisson, und Ausfertigung der Vorrathsfreybolleten ungesäumt einsenden.

Krakau den 26ten Hornung

dzież Towarów, na które wysokiecło nałożone iest, także y owych 12<sup>tu</sup> Towarowych Artikułów w powyższym Rozporządzeniu przytoczonych, bądź do ponaybliższego ustanowionego kieleckiego celnego Inspektoratu, lub na Komorę główną Celnę w Krakowie do Rewizyi y wydania Freypaletów na takowe Zapasy niebawnie odsyłali.

wKrakowie dnia 26. Lutego

1797.

Johann Wenzel Frenherr von Margelik, Er. römisch kais. königl. apostolischen Majestät bevollmächtigter Hofkommissarius.

Augustin Reichmann von Hochkirchen.

aur Revision, and Plusfertigung der Werrarböfreydolleren ungefound cinjenden.

Krafau ben 26ten Sornung

dries Towardw , pa ktore over low over toward. szym Kazpoczodzeniu przysocionist bad do poneye leckiego celnego Infi ekterra. tu. lab ha homore glowna Celne w Krakowie do Rewizyi y wwdania Freypeletów na takowe Zapasy niebawnie odsyłali.
w Krakowie dnia 26. Luttego

Johann Wengel Freybert von Margelië, Er. röwich bul, fongi, applieblichen Marskat besolimáchigica - Portomonifiarus.

Augustin Reichmann von Rochfirchen.





1.X1.11



822438 Bibliotheca P.P. Camaldulensium in Bielany

Depozyt w Bibliotece Jagiellońskiej



04043

